## ۳. دواها

## دواهای نسخه ای و غیرنسخه ای

- داکتر فامیلی تان یا متخصص محکن است از طریق نسخه ای که به شما میدهد برایتان دوا جویز نماید.
  - شما ضرورت خواهید داشت تا نسخه را به پیش یک دواساز-دواخانه ببرید.
- دواساز دوا را برایتان مهیا کرده و شرح خواهد داد که شما باید چه مقدار برای آن بپردازید. دوا را چطور استعمال نمائید و به احتمال وقوع کدام عوارض جانبی توجه داشته باشید.
- شما همچنان میتوانید بعضی گولی ها. پمادها یا مرهم ها و دواهای مایع را بدون نسخه پیچی خریداری کنید. برای دواهای بدون نسخه از طرف حکومت کدام "سوبسید" (یعنی کاهش قیمت توسط اعانهٔ دولتی) وجود ندارد.

## نحوهٔ تأدیهٔ دواهای نسخه ای

- وقتیکه شما نسخه تان را پیش دواساز- دواخانه میبرید. شما باید یا مدیکرکارد. هلتکرکارد یا پنشن کارد خود را با خود داشته باشید بخاطریکه می تواند دوا را ارزانتر بسازد.
  - "پلان مزایای دارویی" حکومت فدرال یا "پی-بی-اس" (PBS) دواهای لست شده قت پوشش این پلان را "سوبسید" می کند.
- دواها باید توسط داکتر نسخه پیچی شوند تا واجد شرائط "سوبسید پی-بی-اس" باشند. اما هنوز هم کلگی دواها واجد شرائط نیستند. اگر داکتر شما یک نوع دوا را برایتان نوشته میکند که جزوی از لست "پی-بی-اس" نباشد. شما باید قیمت مکمل آنرا بیردازید.
  - اگر یک هلتکرکارد داشته باشید. بیشترین مبلغی که برای هر دوای "یی-بی-اس" میپردازید ۴۴٫۹۰ است. (از ۱ جنوری ۲۰۰۷)
  - اگر فقط مدیکرکارد داشته باشید. قیمت اعظمی که برای هر دوای "پی-بی-اس" میپردازید ۴۰۰۷گ است. (از ۱ جنوری ۲۰۰۷)
    - در ارتباط با قیمتهای اعظمی بتاریخ ۱ جنوری هر سال تصمیم گرفته می شود.
- اگر شما یا فامیل شما سالیانه از دواساز در مورد یک پلان دیگری که "سیفتی نت" (Safety Net) نامیده می شود پرسان نمایید. این پلان میتواند در ارتباط با قیمت ها بعد از آنکه شما یک مقدار معین پرداخته باشید, به شما کمک کند. دواسازتان میتواند در ارتباط با دادن درخواست به همچون یک پروگرام با شما کمک کند.

محن است دواساز از شما پرسان کند که آیا یک "دوای ژنریک" ارزانتر یعنی غیر جّاری بخواهید. دواهای زیادی موجود هستند که بیشتر از یک نوع نام جّاری دارند و قیمتها بین انواع جّاری شاید از همدیگر متفاوت باشند.

"دواهای ژنریک" دارای عین ترکیبات فعال با همان قوت و همان مقدار "دوز" مساوی ترکیبات، میباشند و برای یقین دانستن که آنها دارای همان تاثیرات مشابه دواهای قیمتی تر میباشند. تست شده اند.

## استعمال دوا

- رهنمودهای استعمال دوا بر یک کاغذ که روی جعبه چسبانده شده، نوشته خواهد بود. اگر شما رهنمودها را نمی فهمید، از دواساز خود بخواهید تا بطور شفاهی برایتان تشریح کند. مطمئن سازید تا':
- از دوای نسخه پیچی شده برای شخص دیگر استفاده نه کنید.
  - دوای کهنه یا تاریخ طیر شده را استفاده نه کنید.
    - دواها را به دور از دسترسی اطفال نگه دارید.
  - در صورت وقوع کدام عوارض جانبی پس به داکتر خود مراجعه نماسد.
    - دوای نسخه پیچی خود را به شخص دیگر بشمول وابستگان تان در ممالک خارجی ندهید.
    - اگر در قسمت استعمال دوا مشکلی دارید و یا فراموشتان میشود که آن را استعمال کنید به دواسازیا داکتر خود بگویید.
    - شرایط نگهداری دوای خود را بفهمید- بطورمثال. بعضی از دواها شاید ضرورت نگهداری در یخچال را داشته باشند درحالیکه دواهای دیگر نباید دریخچال گذاشته شوند.
- قبل از استعمال هر نوع دوای جدید با دواساز یا داکتر خود مشوره نمایید تا مطمئن سازید که آن دوا با هیچ کدام از دواهایی که در حال جاری استعمال می کنید اثرات سوء و متضاد داشته نباشد.

Adapted from Australia. The Victorian Foundation for Survivors of Torture Inc.[online] Aug 2001. [cited 26 April 2007] Available from: www.survivorsvic.org.au/pdfdocs/Healthy%2ostart/EnglishVersion.pdf